EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

SEANCE DU **25 septembre 2015 à 18 h 00**

AUJOURD'HUI **vingt cinq septembre deux mille quinze**

LE CONSEIL MUNICIPAL de la Ville de Clermont-Ferrand, convoqué par Monsieur le Maire le 18 septembre 2015, s'est réuni dans la salle ordinaire des séances.

Après avoir ouvert la séance, Monsieur le Maire procède à l'appel.

Etaient présents Mmes et MM. les Membres du Conseil dont les noms suivent :

Olivier BIANCHI, Maire, présidant la séance

Présent(e)s :	**Olivier BIANCHI, Françoise NOUHEN, Monique BONNET, Manuela FERREIRA DE SOUSA, Philippe BOHELAY, Simon POURRET, Grégory BERNARD, Cécile AUDET, Jérôme GODARD, Cyril CINEUX, Jérôme AUSLENDER, Nicaise JOSEPH, Marion CANALES, Saïd Akim BARA, Nicolas BONNET, Dominique ADENOT, François BARRIÈRE, Géraldine BASTIEN, Valérie BERNARD, Christophe BERTUCAT, Jean-Luc BLANC, Jean-Pierre BRENAS, Edith CANDELIER, Jean-Christophe CERVANTES, Alparslan COSKUN, Louis COUSTÈS, Sondès EL HAFIDHI, Nadia GUERMIT-MAFFRE, Pascal GUITTARD, Christiane JALICON, Claudine KHATCHADOURIAN-TECER, Alain LAFFONT, Jean-Pierre LAVIGNE, Marianne MAXIMI, Abdelmajid MELLOUKI, Pierre MIQUEL, Fabienne MONTEL, Didier MULLER, Florent NARANJO, Christian PORTEFAIX, Nicole PRIEUX, Antoine RECHAGNEUX, Dominique ROGUE-SALLARD, Laurence SCHLIENGER, Sylviane TARDIEU, Odile VIGNAL, Guillaume VIMONT**
Excusé(e)s ayant donné pouvoir :	**Christine DULAC-ROUGERIE à Monique BONNET, Isabelle LAVEST à Manuela FERREIRA DE SOUSA, Gérard BOHNER à Jean-Christophe CERVANTES, Dominique BRIAT à Pascal GUITTARD, Magali GALLAIS à Nicole PRIEUX, Patricia GUILHOT à Laurence SCHLIENGER, Isabelle PADOVANI à Antoine RECHAGNEUX**
Excusé(e)s :	
Absent(e)s :	**Anne FAUROT**
Secrétaire :	**Marianne MAXIMI**

M. le Maire suspend la séance à 18h10 suite à l'intervention des manifestants des Ateliers de Construction du Centre. M. le Maire reprend la séance à 18h40 après avoir vérifié que le quorum est atteint.
M. Jean-Pierre LAVIGNE arrive pendant la suspension de séance.
M. Jean-Luc BLANC arrive pendant le débat de la question n°1.
M. Jérôme GODARD donne pouvoir à M. Philippe BOHELAY et quitte la séance avant le vote de la question n°4.
M. le Maire suspend la séance à la demande de M. BRENAS à 21h05 après le vote de la question n°4. M. le Maire reprend la séance à 21h10 après avoir vérifié que le quorum est atteint.
M. Antoine RECHAGNEUX quitte la séance avec le pouvoir de Mme Isabelle PADOVANI avant le vote de la question n°5 sans laisser de pouvoir.
M. Simon POURRET donne pouvoir à M. Grégory BERNARD et quitte la séance avant le vote de la question n°8.
M. le Maire suspend la séance à 22h35 pendant le débat de la question n°8. M. le Maire reprend la séance à 22h40 après avoir vérifié que le quorum est atteint.
M. Alain LAFFONT (donne pouvoir à M. Florent NARANJO) et Mme SylvianeTARDIEU (donne pouvoir à M. Pierre MIQUEL) quittent la séance avant le vote de la question n°9.
Mesdames et Messieurs François BARRIERE, Géraldine BASTIEN, Jean-Luc BLANC, Jean-Pierre BRENAS, Edith CANDELIER, Louis COUSTES, Nadia GUERMIT-MAFFRE, Christiane JALICON, Jean-Pierre LAVIGNE, Fabienne MONTEL et Didier MULLER quittent la séance avant le vote de la question n°10 sans laisser de pouvoir.

Rapport N° 58

SUBVENTIONS AUX ASSOCIATIONS ET AIDES À PROJETS INTERNATIONAUX

Il vous est proposé, en accord avec votre commission, d'attribuer les subventions suivantes :

CLERMONT-FERRAND ECHECS : 961 euros

Comme chaque année, la Ville de SALFORD organise, en partenariat avec la Fédération d'échecs de Manchester, un tournoi international d'échecs.
La Municipalité de Salford a invité à participer à cet événement les clubs d'échecs locaux ainsi que 3 joueurs de chacune de ses villes jumelles en Allemagne et en France respectivement Lünen, Saint-Ouen, Narbonne et Clermont-Ferrand.
Sur sollicitation des services de la Ville, l'association « Clermont-Ferrand Échecs », association clermontoise (conventionnée par la Ville de Clermont-Ferrand) a répondu favorablement à cette invitation qui s'inscrit dans le cadre des échanges privilégiés entre villes jumelles. Trois joueurs, dont l'un a été sacré « Maître de la Fédération internationale d'échecs » en 2007, se sont rendus à Salford du 19 au 22 Juin 2015 et se sont mesurés à d'autres équipes internationales, en individuel et en collectif. En 2011, 3 joueurs de Salford étaient venus participer au 30^{éme} Open International d'échecs de Clermont-Ferrand.
L'association « Clermont-Ferrand Échecs » qui participe régulièrement aux Championnats de France par équipe (dans les divisions Nationale 2, Nationale 3 et 4) fait face à de grosses dépenses budgétaires liés aux frais de déplacement de ses joueurs. Pour ce déplacement à Salford qui est à l'initiative de la Ville, elle a pris en charge les billets d'avion pour un montant total de 1 441,85 euros et émet une demande d'aide financière exceptionnelle de 961 euros.

ASSOCIATION SPORTIVE MONTFERRANDAISE : 1 900 euros

Le Président de la section Lutte de l'Association Sportive Montferrandaise, Monsieur Karim Saib, a invité le Club de Lutte de Gomel (Bélarus) à participer au Tournoi International « Trophée des Volcans » qui aura lieu du 12 au 18 novembre 2015 à Clermont-Ferrand. L'équipe de Gomel est réputée internationalement et leur collaboration bénéficierait au club de lutte de Clermont-Ferrand.
En effet cette participation au Tournoi des Volcans offrirait la possibilité ensuite d'un déplacement de l'équipe clermontoise à Gomel en 2016 dans le cadre d'un double projet : la valorisation des compétitions sportives transfrontalières et la valorisation de l'insertion sociale des jeunes lutteurs qui sont en majorité issus de zone ZUS. Les jeunes impliqués dans l'échange auront l'opportunité de vivre une expérience internationale enrichissante et d'avoir un autre regard sur leur propre quotidien et leur réalité. Intensifier la participation au sport dans les quartiers prioritaires permettrait également aux jeunes d'être les acteurs de la valorisation de leur quartier et de leur propre image.
L'Association Sportive Montferrandaise prendra en charge les frais de repas et des activités pendant les temps libres hors tournoi. La Ville de Clermont-Ferrand est sollicitée pour prendre en charge les frais d'hébergement pour une équipe de 12 lutteurs et 3 accompagnateurs de Gomel.

LES AMIS D'UN COIN DE L'INDE ET DU MONDE : 150 euros

L'association dite « Les Amis d'un Coin de l'Inde et du Monde » ou « LACIM » a été créée en 1968. Elle a pour objectif premier d'être solidaire avec des villages ou des collectivités des pays du Sud en les aidant à réaliser leurs projets de développement pour améliorer leurs conditions de vie, sur le plan économique, social et culturel. L'association « Les Amis d'un Coin de l'Inde et du Monde » compte 6 000 adhérents et plus de 160 comités locaux.
Le comité local Clermont-Ferrand Champfleury a été fondé en 1992 et travaille avec des villages du Burkina-Faso et Mali.
En 2015, dans le cadre de la 10éme édition des Journées de l'Afrique organisée par la Ville de Clermont-Ferrand en partenariat avec un réseau d'associations locales, le comité local Clermont-Ferrand Champfleury de l'association « Les Amis d'un Coin de l'Inde et du Monde » s'est mobilisé et a proposé diverses actions notamment une exposition de photos et plusieurs modules comprenant des jeux pour les enfants, la maquette d'un village sahélien, des objets anciens et décoratifs, des objets liés à la culture et à la cuisine sahéliennes au Home Dôme.
Afin de mener à bien ces actions, l'association « Les Amis d'un Coin de l'Inde et du Monde » sollicite la Ville pour une participation à hauteur de 150 euros.
Cette demande de subvention a été intégrée au budget de l'édition 2015 des Journées de l'Afrique.

DELIBERATION

Les propositions mises aux voix sont adoptées à l'unanimité et converties en délibération.

Pour ampliation certifiée conforme.

Fait à Clermont-Ferrand, le 5 octobre 2015

Le Maire,
Pour le Maire et par délégation,
L'Adjoint à l'Enseignement supérieur, la Recherche,
la Vie étudiante et aux Relations internationales,

Jérôme AUSLENDER